



## GHÂNCARAN: JURNAL PENDIDIKAN BAHASA DAN SASTRA INDONESIA

<http://ejournal.iainmadura.ac.id/index.php/ghancaran>

E-ISSN : 2715-9132 ; P-ISSN: 2714-8955

DOI 10.19105/ghancaran.vi.17278



### Nilai Ekologis dalam Peribahasa Madura: Kajian Hermeneutik

**Moh. Hafid Effendy\* & Suhandah\*\***

\* Tadris Bahasa Indonesia, IAIN Madura

\*\*SDN Pangtonggal 2 Proppo

Alamat surel: [effendyhafid@iainmadura.ac.id](mailto:effendyhafid@iainmadura.ac.id), [suhandah2g@gmail.com](mailto:suhandah2g@gmail.com)

#### Abstrak

**Kata Kunci:**

Nilai ekologis;  
Peribahasa madura;  
Hermeneutik.

Penelitian ini bertujuan untuk mendeskripsikan makna peribahasa Madura yang mengandung nilai-nilai ekologis. Adapun metode penelitiannya menggunakan jenis kualitatif dengan ancangan hermeneutika. Sumber data ungkapan peribahasa diperoleh dari studi dokumentasi kumpulan peribahasa dan saloka karya Oemar Sastrodiwirdjo. Analisis data dilakukan dengan menggunakan pengetahuan yang mendalam sesuai dengan lingkaran hermeneutik. Analisis data ini dilakukan secara hermeneutik dengan model interaktif dialektis. Hasil penelitian menunjukkan bahwa nilai-nilai ekologis dalam ungkapan peribahasa Madura ditemukan empat wujud nilai, diantaranya nilai relasional dalam ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan alam, nilai spiritual dalam ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan sifat-sifat Tuhan, nilai estetika dalam ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan sosok fisik perempuan, dan nilai pendidikan ekologis dalam ungkapan peribahasa terhadap alam sebagai sumber belajar untuk menghubungkan karakter.

#### Abstract

**Keywords:**

Ecological value;  
Madurese  
proverb;  
Hermeneutics.

This research aims to describe the meaning of Madurese proverbs that contain ecological values. The research method used is qualitative with a hermeneutic approach. The source of data on proverbs was obtained from a documented study of Oemar Sastrodiwirdjo's collection of proverbs and saloka. Data analysis was conducted using in-depth knowledge in accordance with the hermeneutic circle. This analysis was carried out hermeneutically with an interactive dialectical model. The research findings show that ecological values in Madurese proverbs include four forms of value: relational values in proverbs that relate to nature, spiritual values in proverbs that relate to the attributes of God, aesthetic values in proverbs that relate to the physical qualities of women, and educational ecological values in proverbs about nature as a source of learning to develop character.

Terkirim: 1 November 2024; Revisi: 20 November 2024; Diterima: 16 Desember 2024

©Ghâncaran: Jurnal Pendidikan Bahasa dan Sastra Indonesia, Special Edition: Lalonget V

Tadris Bahasa Indonesia

Institut Agama Islam Negeri Madura, Indonesia

## PENDAHULUAN

Nilai ekologis merupakan nilai-nilai yang terkandung dalam hubungan timbal balik antara makhluk hidup dengan lingkungannya, yang mencakup prinsip-prinsip pelestarian, keberlanjutan, dan keseimbangan ekosistem (Purwanto, 2020). Nilai ekologis

mengandung pemahaman tentang kesatuan, keselarasan, dan keseimbangan dalam keseluruhan ekosistem yang mendorong manusia untuk bersikap bijaksana dalam mengelola sumber daya alam (Susilo & Wulandari, 2019).

Nilai ekologis merupakan seperangkat prinsip dan pandangan yang mengatur hubungan antara manusia dengan lingkungan alamnya. Menurut Widyastuti (2023), nilai ekologis mencakup pemahaman tentang: kesalingtergantungan ekosistem, keberlanjutan sumber daya alam, keseimbangan lingkungan, harmoni manusia dengan alam, dan dimensi nilai ekologis. Komponen nilai ekologis menurut Rahmawati (2021), terdiri atas beberapa komponen utama, diantaranya (a) nilai pelestarian, (b) nilai keberlanjutan, (c) nilai keseimbangan, (d) nilai kearifan lingkungan, dan (e) nilai harmonisasi. Adapun fungsi nilai ekologis bahwa, "nilai ekologis berfungsi sebagai panduan moral dalam interaksi manusia dengan lingkungan, yang membantu menciptakan pola hidup berkelanjutan dan ramah lingkungan" (Widodo et al., 2023).

Dimensi nilai ekologis menurut Handayani (2022) mengidentifikasi empat dimensi utama nilai ekologis, yakni (a) dimensi pengetahuan lingkungan, (b) dimensi sikap terhadap lingkungan (c) dimensi perilaku ekologis, dan (d) dimensi partisipasi lingkungan. Adapun karakteristik nilai ekologis dalam Kearifan Lokal bahwa nilai ekologis dalam kearifan lokal memiliki karakteristik yang bersifat holistik, mengintegrasikan aspek material dan spiritual, serta berakar pada pengalaman panjang masyarakat dalam berinteraksi dengan lingkungannya" (Nugroho & Sejati, 2020). Sedangkan, Rahman (2022) mengidentifikasi empat dimensi utama nilai ekologis: (a) dimensi kognitif. Terdiri atas pemahaman konsep ekologi, Pengetahuan tentang lingkungan, kesadaran dampak aktivitas manusia. (b) dimensi afektif, terdiri atas; kepedulian terhadap lingkungan, empati terhadap makhluk hidup, tanggung jawab lingkungan, (c) dimensi konatif; terdiri atas kesiapan bertindak, motivasi melestarikan lingkungan, komitmen lingkungan, dan (d) dimensi perilaku yang terdiri atas tindakan nyata pelestarian, partisipasi dalam kegiatan lingkungan, gaya hidup ramah lingkungan, serta prinsip-prinsip nilai ekologis.

Penggunaan ungkapan peribahasa dalam kehidupan masyarakat Madura bertujuan untuk menciptakan hubungan sosial yang harmonis dan menghindari terjadinya konflik. Prinsip hidup rukun menuntut agar manusia dalam berbicara selalu menunjukkan sikap hormat kepada orang lain. Ungkapan tradisional menjadisalah satu cara berkomunikasi yang intensif dalam menjaga kerukunan hidup. Penggunaan sebuah ungkapan dalam penyampaian maksud lebih disukai karena dengan ungkapan tradisional masyarakat Madura dapat mengeskpresikan diri, menyampaikan pesan moral, gejolak hati, maupun ajaran agama secara implisit tanpa menyebabkan konflik karena antar tutur tidak

direndahkan. Contoh ungkapan yang dijadikan pedoman hidup bermasyarakat, yakni “*rampa’ naong bâringin korong*” yang bermakna berteduh di bawah beringin yang rimbun”. Dalam ungkapan tradisional tersebut tersimpan pesan membangun mentalnya masyarakat yang penuh kedamaian”. Selain itu, penggunaan ungkapan tradisional juga sebagai pengayaan variasi komunikasi agar situasi tuturan tidak monoton.

Sementara itu, Haryono dan Sofyan, (2018) juga mengatakan bahwa ungkapan tradisional Madura sebagai bagian tradisi lisan yang digunakan sebagai pedoman dalam bertindak laku serta digunakan sebagai nasihat untuk berbuat sesuai dengan norma sosial-budaya Madura. Penggunaan ungkapan tradisional Madura bertujuan untuk menciptakan hubungan sosial yang harmonis dan menghindari terjadinya konflik dalam hidup berbangsa dan bernegara. Ungkapan tradisional Madura tersebut, kini perlu direvitalisasi sebagai upaya pemertahanan bahasa dan budaya Madura melalui pemahaman kembali nilai-nilai yang terkandung di dalamnya. Ungkapan tradisional Madura menurut versi masyarakat etnis Madura adalah *ca’ oca’en orèng towa/orèng seppo* yang berarti perkataannya orang tua/parsemmon. Ungkapan tradisional Madura yang berada di perantauan kini eksistensinya sangat memprihatinkan, karena ungkapan tradisional Madura tersebut pada umumnya hanya dikenal oleh para orang tua, sedangkan di kalangan para generasi muda semakin asing keberadaannya.

Penelitian terdahulu mengenai peribahasa atau kearifan lokal di masyarakat Madura banyak menyoroti nilai-nilai ekologis yang tercermin dalam ungkapan atau simbolisme lokal. Juwita (2020), misalnya, meneliti hubungan antara kearifan lokal Madura dengan konsep pelestarian lingkungan, menemukan bahwa peribahasa sering kali membawa pesan menjaga alam, berhemat dalam pemanfaatan sumber daya, serta menghargai siklus alam. Kearifan lokal ini memperlihatkan hubungan masyarakat Madura dengan lingkungan sekitar secara harmonis. Dikatakan bahwa “Peribahasa Madura menunjukkan etika lingkungan yang kuat, mencerminkan rasa tanggung jawab masyarakat dalam menjaga keseimbangan alam” (Juwita, 2020).

Penelitian terdahulu selanjutnya oleh Sumitro (2021) menekankan bahwa peribahasa Madura berfungsi tidak hanya sebagai ekspresi budaya tetapi juga sebagai media pendidikan ekologi bagi generasi muda. Beberapa peribahasa mengandung peringatan tentang eksploitasi alam dan pentingnya kelestarian lingkungan. Penelitian ini juga mencatat bahwa nilai-nilai ekologis yang terkandung di dalam peribahasa membantu dalam membentuk kesadaran masyarakat untuk bertindak secara berkelanjutan. Dalam penelitiannya dikatakan bahwa dalam peribahasa Madura, kita menemukan ajaran untuk tidak berlebihan dalam mengambil dari alam, yang sejalan dengan prinsip-prinsip ekologi

modern” (Sumitro, 2021). Selain dari hal tersebut, ada penelitian terdahulu selanjutnya oleh Rahmad et al. (2022) yang mengidentifikasi nilai-nilai religius dalam peribahasa Madura. Meskipun fokus utama pada aspek religius, studi ini juga menyinggung nilai-nilai ekologis yang terkandung dalam peribahasa tersebut, menunjukkan bagaimana masyarakat Madura mengintegrasikan kepercayaan agama dengan praktik ekologis.

Adapun kebaruan dalam penelitian ini bisa mengkaji bagaimana peribahasa Madura yang mengandung nilai-nilai ekologis dapat digunakan dalam kurikulum sekolah sebagai bagian dari pendidikan lingkungan. Fokusnya adalah menemukan metode untuk mengintegrasikan peribahasa ini dalam pembelajaran sehingga siswa tidak hanya belajar bahasa tetapi juga kesadaran ekologis. Di samping itu juga, kebaruannya dalam konteks bagaimana generasi muda di Madura memahami dan menerapkan peribahasa yang terkait dengan nilai-nilai ekologis. Penelitian ini dapat mengukur apakah generasi muda masih memahami nilai-nilai ekologis tradisional atau apakah mereka mengalami kesenjangan pemahaman terhadap kearifan lokal tersebut.

Berdasarkan paparan di atas, bahwa teori yang dipakai dalam membedah ungkapan peribahasa ini adalah teori ekokritik oleh Greg Garrar (2021), menurutnya, bahwa pendekatan ekokritik mempelajari hubungan antara sastra dan lingkungan. Dalam peribahasa, teori ini melihat bagaimana bahasa dan ungkapan lokal mencerminkan persepsi ekologis masyarakat. Misalnya, peribahasa dapat mengungkap bagaimana suatu budaya menghargai konservasi sumber daya alam atau memiliki pandangan tentang pemanfaatan lingkungan secara berkelanjutan. Di samping itu, peneliti juga memakai teori lain dengan mensandingkan teori ekolinguistik. Teori ini menjelaskan tentang studi hubungan antara bahasa dan lingkungan. Pendekatan ekolinguistik pada peribahasa Madura dapat mengungkap bagaimana bahasa Madura mencerminkan pandangan ekologis dan hubungan masyarakatnya dengan alam. Ekolinguistik membantu mengidentifikasi peribahasa yang mungkin mendorong kelestarian alam atau pemanfaatan sumber daya alam secara bijak. Konsep Dasar Peribahasa Madura Menurut Sofyan (2023), peribahasa Madura (*parebhâsan*) merupakan ungkapan tradisional yang mengandung: nilai-nilai kearifan lokal, pedoman hidup, ajaran moral, dan filosofi masyarakat Madura.

## METODE

Penelitian tentang nilai-nilai ekologis dalam ungkapan peribahasa Madura ini termasuk jenis kualitatif dengan ancangan penelitian hermeneutika. Creswell (2017) menyatakan penelitian kualitatif adalah cara bagi orang atau kelompok orang yang

berbeda untuk menyelidiki dan memahami implikasi dari masalah sosial atau kemanusiaan. Karakteristik penelitian kualitatif dalam penelitian ini merujuk pada ciri data, sumber data, teknik pengumpulan data, teknik analisis data, penafsiran, dan penjelasan makna kata.

Sementara itu, data diperoleh melalui studi dokumentasi, peneliti menghimpun jumlah peribahasa yang ada dalam dokumen kumpulan peribahasa Madura yang terdapat dalam antologi buku *Parèbhâsan bân Saloka* karangan Oemar Sastrodiwirdjo. Peneliti melakukan analisis data dari awal pengumpulan data, dilanjutkan dengan reduksi data, penyajian data, interpretasi data, dan penarikan kesimpulan. Analisis data dilakukan dengan menggunakan pengetahuan yang mendalam sesuai dengan lingkaran hermeneutik. Analisis data ini dilakukan secara hermeneutik dengan model interaktif dialektis. Artinya pengumpulan dan analisis data berlangsung secara simultan, bolak-balik dan berulang-ulang sesuai dengan prinsip lingkaran hermeneutik Paul Ricoeur, tahapannya yakni melalui tataran semantik, tataran reflektif, dan tataran eksistensial.

## **HASIL DAN PEMBAHASAN**

Pengertian Peribahasa Madura Menurut Sofyan (2023), peribahasa Madura atau parebhâsan adalah ungkapan tradisional masyarakat Madura yang mengandung nilai-nilai kehidupan, Ajaran moral, Nasihat, Pandangan hidup, dan Kearifan lokal. Berikut beberapa Hasil temuan data penelitian yang mengandung nilai-nilai ekologis.

### **Nilai Relasional dalam Ungkapan Peribahasa yang Berhubungan dengan Alam**

Berdasarkan temuan data dokumentasi sebagai sarana menyediakan kebutuhan manusia, semua unsur komponen dan komunitas sebenarnya saling terhubung dan memengaruhi satu dengan lainnya. Bila sesuatu atau seseorang sakit, rusak, atau terkena bencana, sebenarnya seluruh dunia akan merasakan (menanggung akibatnya). Sebab, seisi dunia ini adalah sesama makhluk Tuhan dalam suatu siklus waktu yang sama. Maka, seyogyanya sebagai makhluk beriman dan berkebakjikan, kita berusaha untuk menjaga, merawat, bahkan melestarikan alam kita bersama. Dalam konteks ini, alam sebagai sumber kebutuhan manusia untuk hidup dalam beraktivitas. Berikut jumlah ungkapan peribahasa yang berwujud verbal terkait nilai ekologis yang berhubungan dengan alam sekitar.

Menurut Fill dan Penz (2018), ekolinguistik adalah "studi tentang hubungan dua arah antara bahasa dan lingkungan alam". Salah satu prinsip utamanya adalah bahwa "bahasa merupakan bagian integral dari lingkungan sosial-budaya" dan tidak dapat dipisahkan dari

konteksnya (Steffensen & Kramsch, 2017). Teori ekolinguistik menekankan bahwa "bahasa berevolusi dan berubah sesuai dengan perubahan dalam lingkungan sosial dan budaya penuturnya" (Mühlhäusler, 2020). Keragaman bahasa dipandang sebagai "cerminan dari keragaman budaya dan lingkungan" yang harus dijaga (Bang & Door, 2019). Selain itu, ekolinguistik menyoroti bagaimana "penggunaan bahasa dapat mencerminkan dan membentuk identitas sosial" serta bagaimana "degradasi lingkungan dan perubahan sosial dapat berdampak pada pergeseran dan kepunahan bahasa" (Garner, 2019). Mempertahankan bahasa dengan demikian terkait erat dengan menjaga lingkungan yang sehat. Secara ringkas, ekolinguistik menyediakan kerangka kerja untuk menganalisis hubungan dinamis antara bahasa, budaya, dan dunia alami. Pendekatan interdisipliner ini semakin diakui dalam beberapa tahun terakhir seiring para sarjana mengeksplorasi persinggungan linguistik, ekologi, dan keberlanjutan.

| Nilai Relasional dalam Ungkapan Peribahasa yang berhubungan dengan Alam |                                                                    |                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| Nilai relasional sebagai sumber belajar untuk selalu tangguh            | Nilai relasional sebagai Inspirasi untuk selalu menjaga hati/watak | Nilai relasional sebagai sumber harapan kehidupan |
| 55 Data                                                                 | 80 Data                                                            | 35 Data                                           |

**Tabel: 1 Data ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan alam**

Berikut wujud nilai relasional sebagai sumber belajar untuk selalu tangguh.

**Data (1)**

|                                |                                              |
|--------------------------------|----------------------------------------------|
| Wujud verbal parèbhâsan Madura | : <i>Abhâbhât alas bânnnya' ðurina</i>       |
| Makna bahasa Madura            | : <i>Ngalakonè malarat sè ðâ'-aðâ'</i>       |
| Makna bahasa Indonesia         | : Awal memulai pekerjaan dalam keadaan sulit |

Pesan yang terkandung pada peribahasa di atas yakni mencerminkan pekerjaan seseorang yang membutuhkan kesabaran dalam hidup.

**Data (2)**

|                                |                                                                                 |
|--------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| Wujud verbal parèbhâsan Madura | : <i>Somor ajhâlân ètèmba</i>                                                   |
| Makna bahasa Madura            | : <i>Rèng ajhâlân rè-sarèyan èta-pèntaè</i>                                     |
| Makna bahasa Indonesia         | : Seseorang yang sedang berusaha mencari sesuatu, justru diminta untuk membantu |

Pesan yang terkandung pada peribahasa di atas yakni mencerminkan seseorang yang mencari nafkah harus memilikisikap ulet dan tekun.

**Data (3)**

|                                |                                                                                  |       |
|--------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------|
| Wujud verbal parèbhâsan Madura | : <i>Sokkor jhâ' mèn̄ta bintang so bulân</i>                                     | Makna |
| bahasa Madura                  | : <i>sakabbhina parmènta'an bhâkal èkabbhullaghi kajhâbhâna bintang so bulân</i> |       |
| Makna bahasa Indonesia         | : Semua permintaan akan dikabulkan kecuali bila minta bintang dan bulan          |       |

Pesan yang terkandung pada peribahasa tersebut yakni Ikhtiar seseorang akan terkabul oleh Maha Pengasih akan tetapi tidak melampaui batasan kemampuannya

Nilai ekologis dalam wujud verbal yang berkaitan dengan alam sebagai sarana menyediakan kebutuhan manusia terdapat dalam ungkapan tradisional Madura yang tercermin pada *parèbhâsan* data (1) dalam wujud verbal *abhâbhât alas bânnya' dūrina* (menebang hutan banyak durinya). Makna wujud verbal tersebut yakni, *Ngalakonè malarat sè dâ'-aḍâ'* (Awal memulai pekerjaan dalam keadaan sulit). Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan pekerjaan seseorang yang membutuhkan kesabaran dalam hidup. Adapunsarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna konotatif pada kata *abhâbhât alas*, yakni mengerjakan sesuatu yang sulit, sedangkan makna denotasinya adalah menebang hutan. Dalam ungkapan tersebut menggunakan simbol duri yang mengandung makna interpretasi rintangan atau halangan. Simbolduri merupakan asosiasi objek.

Nilai ekologis dalam wujud verbal yang berkaitan dengan alam tercermin juga dalam ungkapan tradisional Madura pada *parèbhâsan* data (2) dalam wujud verbal *somor ajhâlân ètèmba* (sumur berjalan di ember). Makna wujud verbal tersebut yakni, *Rèng ajhâlân rè-sarèyan èta-pèntaè* (Seseorang yang sedang berusaha mencari sesuatu, justru diminta untuk membantu). Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan seseorang yang mencari harus memiliki sikap ulet dan tekun. Adapun sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna konotatif yang dikiaskan pada kata "*Somor ajhâlân*" (sumur berjalan) dengan makna denotasi bahwa seseorang berjalan setiap hari untuk mencari nafkah ternyata diminta oleh orang lain untuk membantu secara cuma-cuma.

Nilai ekologis selanjutnya tercermin dalam wujud verbal yang berkaitan dengan alam sebagai sarana menyediakan kebutuhan manusia dalam ungkapan tradisional Madura pada *parèbhâsan* yang terdapat pada data (3) dalam wujud verbal *sokkor jhâ' mènta bintang so bulân* (bersyukur jangan minta bintang dan bulan). Interpretasi makna dalam wujud verbal tersebut yakni *sakabbhina parmènta'an bhâkal èkabbhullaghi kajhâbhâna bintang so bulân* (semua permintaan akan dikabulkan kecuali bila minta bintang dan bulan). Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni ikhtiar seseorang akan terkabul oleh Maha Pengasih akan tetapi tidak melampaui batasan kemampuannya. Adapun sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna kias yang diasosiasikan pada kata *bintang dan bulan* (bintang dan bulan) dengan makna denotasi bahwa seseorang dalam meminta kepada sang Pencipta Insya Allah akan terkabulkan kecuali minta bintang dan bulan. Karena benda tersebut sulit dikabulkan seiring dengan

tidak wajarnya yang diminta. Konotasi bintang dan bulan tersebut sebuah wujud pengandaian yang sangat tinggi menembus batas apa yang diimpikan oleh masyarakat Madura terhadap Maha Pengasih yakni Allah.

Penelitian terdahulu yang selaras sesuai dengan yang dilakukan oleh Akbari(2013) tentang hubungan peribahasa dengan alam. Dalam penelitiannya yang mengungkapkan bahwa peribahasa Banjar, terutama peribahasa yang menggunakan kata air, api, dan angin, memiliki hubungan erat dengan penciptaan peribahasa Banjar. Di samping itu, menurut teorinya Richard A *Proverb in Mind* menegaskan bahwa konteks budaya memperkaya studi tentang peribahasa, tetapi bagaimanapun juga berpendapat bahwa untuk tujuan teoretis peribahasa dapat disarikan dari spesifikasi budayanya karena struktur mental dan proses homo sapiens dapat dijelaskan atas dasar prinsip-prinsip teoretis yang sama (Ridwan et al., 2017).

### **Nilai Spiritual dalam Ungkapan Peribahasa yang Berhubungan dengan Sifat-Sifat Tuhan**

Berdasarkan temuan data dokumentasi bahwa nilai spiritual yang dihubungkan dengan kebergantungan manusia kepada Allah ditunjukkan dengan nilai budaya tertinggi masyarakat Madura adalah agama, sehingga masyarakat Madura identik dengan agama Islam. Faktanya, orang Madura akan merasa marah dan kesal jika dirinya dinyatakan bukan pemeluk agama Islam.

Hal tersebut disebabkan oleh paradigma bahwa orang yang bukan Islam adalah orang kafir dan tempatnya tidak lain adalah di neraka, karena itu untuk meyakinkan orang lain bahwa dirinya pemeluk agama Islam dan meyakini Allah sebagai Tuhan, mereka selalu mengucapkan sumpah mandhâr kapèrra (semoga menjadi kafir). Itulah budaya Islam di Madura dan sampai saat ini orang Madura telah menjadi penganut agama Islam yang fanatik.

Di samping itu, berkaitan dengan kepatuhan orang Madura, mereka tetap patuh pada ungkapan yang menjadi falsafah orang Madura yakni *bhuppa' bhâbbhu' ghuru rato*. Patuh kepada bapak, Ibu, guru, dan pemimpin bangsa. Sedangkan ketaatan orang Madura tetap mengikuti perintah Allah dan menjauhi larangannya seperti apa yang diucapkan ulama atau orang alim. Mereka taat dan patuh mengikutinya apa yang disampaikan ulama. Karena guru yang dimaksud dalam falsafah tersebut adalah guru ngaji, ulama di pondok pesantren dan para syuhada'. Sikap etnik Madura yang memiliki rasa kebergantungan kepada Allah akan dipaparkan beberapa ungkapan yang berkaitan dengan kepatuhan dan ketaatan orang Madura terhadap perintah-Nya.

| <b>Nilai Spiritual dalam Ungkapan Peribahasa yang berhubungan dengan Sifat-Sifat Tuhan</b> |                                             |                                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| Nilai spiritual yang berhubungan dengan sifat-sifat Tuhan                                  | Nilai spiritual Tuhan sebagai penguasa alam | Nilai spiritual sebagai kebergantungan manusia kepada Tuhannya |
| 70 Data                                                                                    | 90 Data                                     | 40 Data                                                        |

**Tabel: 2 Data ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan sifat-sifat Tuhan**

Masyarakat Madura sebagai masyarakat yang religius memiliki keyakinan terhadap kekuasaan dan sifat-sifat Tuhan (Allah) sebagai pencipta Alam beserta isinya se-jagat raya. Tuhan memiliki kekuasaan yang Mahatinggi dan kekuasaan Tuhan tidak ada yang menandingi. Tuhan dapat melakukan apa saja sesuai dengankehendak-Nya. Jika Tuhan sudah berkehendak tidak ada kehidupan dan makhluk lain yang dapat menghalangi dan mengalahkan kehendak-Nya. Manusia dan makhluk lain selalu berada dalam kekuasaan dan kehendak-Nya. Segala hal yang dilakukan oleh manusia selalu berada dalam pengawasan-Nya. Alam beserta isinyaselalu dalam genggaman-Nya dan tunduk pada kuasa dan kehendak Tuhan terkait sikap hidup dan mati manusia.

Masyarakat Madura sebagai insan yang beragama, mereka memiliki keyakinan bahwa hidup dan mati seseorang sudah ditakdirkan dan berada di tangan Tuhan. Orang hanya bisa berikhtiar dan merencanakan hal-hal yang akan dilakukandi dunia sebagai bekal di akhirat nanti. Tetapi keputusan terakhir bergantung pada kehendak Tuhan. Orang tidak memiliki hak menentukan nasibnya dan takdir pada dirinya berkaitan dengan kematian, pekerjaan, jodoh, dan rezeki.

Perlunya bekal yang cukup sebelum kematian menjemputnya, yakni melaluibadah dan amal sholeh dalam hidupnya di dunia. Hal ini ditunjukkan dalam wujudverbal dalam ungkapan *parèbhâsan* sebagai berikut:

#### **Data (4)**

Wujud verbal *Parèbhâsan* Madura

Makna bahasa Madura

Makna bahasa Indonesia

: *Mangghu' ka karsana Allah*

: *Pasra dâ' katantowanna Allah*

: pasrah kepada ketentuan Allah SWT  
tunduk/tawakkal padakehendak Allah SWT

Pesan yang terkandung dalam peribahasa tersebut yakni cerminan manusia Madura yang selalu pasrah dan berserah diri padasang Penciptanya.

#### **Data (5)**

Wujud verbal *Parèbhâsan* Madura

Makna bahasa Madura

Makna bahasa Indonesia

: *Mopos dâ' papastèn:*

: *dâpa' ka ajâl*

: sampai ke kepastian

Pesan yang terkandung pada peribahasa di atas yakni cerminan masyarakat Madura yang selalu berserah diri saat suka dan duka ajal menjemputnya.

**Data (6)**

Wujud verbal parèbhâsan Madura

Makna bahasa Madura

: *Sanajjân agheḍḍhunga bessè*: *bilâ pajhât paste ḍâri Ghustè Allah**sanajjân bâḍâ èḍimma'a bhâi mastè*  
*bhâkal kalampan*

Makna bahasa Indonesia

: apabila memang kepastian dari  
Allah meskipun ada di mana saja tetap  
akan terjadi

Pesan yang terdapat pada peribahasa di atas yakni cerminan masyarakat Madura yang selalu percaya pada takdir atas kehendak Allah.

Berdasarkan peribahasa di atas, nilai ekologis dalam wujud verbal yang berkaitan dengan Tuhan menentukan hidup dan mati manusia tercermin dalam ungkapan tradisional Madurapada parèbhâsan data (4) dalam wujud verbal "*mangghu' ka karsana Allah*". Interpretasi makna dalam wujud verbal tersebut yakni *Pasra ḍâ' katantowanna Allah* (pasrah kepada ketentuan Allah SWT Tunduk/tawakkal pada kehendak Allah SWT). Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan manusia Madura yang selalu pasrah dan berserah diri pada sang Penciptanya. Adapun sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna denotatif pasrah kepada ketentuan Allah SWT. Simbol kata abstrak sebagai cerminan sifat-sifat Allah yang tidak bisa ditandingi oleh manusia.

Nilai ekologis dalam wujud verbal yang berkaitan dengan Tuhan menentukan hidup dan mati manusia juga tercermin dalam ungkapan tradisional Madura pada parèbhâsan data (5) dalam wujud verbal "*mopos ḍâ' papastèn*". Interpretasi makna dalam wujud verbal tersebut yakni *ḍâpa' ka ajâl* (sampai ke kepastian atau ajal). Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan

Masyarakat Madura yang selalu berserah diri saat suka dan duka ajal menjemputnya. Adapun sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna konotatif pada kata mopos yang memiliki makna *ḍâpa'* (sampai). Adapun Simbol kata abstrak yang digunakan digunakan sebagai kata-kata yang merujuk pada sifat Allah.

Nilai ekologis selanjutnya yang berwujud verbal berkaitan dengan Tuhan menentukan hidup dan mati manusia juga tercermin dalam ungkapan tradisional Madura pada parèbhâsan data (6) dalam wujud verbal *Sanajjân agheḍḍhunga bessè*. Interpretasi makna dalam wujud verbal tersebut yakni *bilâ pajhât paste ḍâri Ghustè Allah sanajjân bâḍâ èḍimma'a bhâi mastè bhâkal kalampan* (apabila memang kepastian dari Allah meskipun ada di mana saja tetap akan terjadi). Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan masyarakat Madura yang selalu percaya pada takdir atas kehendak Allah. Adapun sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna konotatif pada kata "*agheḍḍhunga bessè*" bertembok besi yakni meskipun manusia itu ada di mana saja

tetap akan terjadi. Adapun simbol *bessè* (besi) pada ungkapan tersebut menunjukkan tembok kuat artinya kekuatan manusia meskipun seperti besi yang diasosiasikan kepada manusia dalam hidupnya tetap oleh Allah ditakdirkan.

Penelitian terdahulu yang selaras sesuai dengan yang dilakukan oleh (Rambitan & Mandolang, et al., 2014) dalam artikelnya tentang ungkapan dan peribahasa dari mongondow, yang mengatakan bahwa nilai keimanan yang tinggi terhadap Tuhan masyarakat Mongondow merasakan, mereka harus memiliki hubungan yang baik dengan Tuhan sebagai pencipta mereka. Bukan hanya berupaya membina hubungan yang baik dengan sesama, tapi juga membina hubungan yang baik dengan Tuhan.

### Nilai Estetika dalam Ungkapan Peribahasa yang Berhubungan dengan Sosok Fisik Perempuan

Berdasarkan temuan data dokumentasi bahwa nilai estetika terpotret pada keberadaan fisik etnik Madura yang berkaitan dengan karakter masyarakat Madura sangat beragam dan wujud refleksinya membandingkan dengan benda di sekitarnya. Masyarakat Madura menggunakan benda sebagai potret membandingkan kondisi pribadinya dengan benda-benda di sekitarnya, karakter yang dimunculkan sangat beragam. Ada yang menyebutkan sebagai binatang, benda mati, dan benda abstrak sebagai cerminan hidup yang nyata terjadi dalam konteks masyarakat Madura.

Penampilan fisik etnik Madura dalam wujud verbal yang dihubungkan dengan alam menunjukkan potret fisik orang Madura, baik yang mencerminkan fisik baik bahkan juga menunjukkan fisik yang kurang baik. Alam dijadikan sebagai simbol dan metafora oleh orang Madura dalam menggambarkan fisik tubuh, artefak, atau fisik yang lainnya untuk menyampaikan pesan kepada orang lain. Sebuah ungkapan tradisional yakni *parèbhâsan* Madura menjadi sebuah ungkapan verbal untuk menunjukkan bukti fisik penampilan orang Madura sebenarnya.

| Nilai Estetika dalam Ungkapan Peribahasa yang berhubungan dengan sosok Fisik Perempuan |                                                      |                                                                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Nilai estetika cerminan sosok tubuh perempuan Madura                                   | Nilai estetika cerminan sosok berkepatutan berbusana | Nilai estetika cerminan sosok tubuh perempuan yang dibandingkan dengan alam |
| 40 Data                                                                                | 35 Data                                              | 45 Data                                                                     |

**Tabel: 3 Data ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan sosok fisik perempuan**

Salah satu butir peribahasa Madura yang dimunculkan dalam stereotip suatu suku bangsa adalah penampilan luar sosok orang-orangnya yang ada di Madura. Oleh karena itu seperti yang disuguhkan oleh Jonge (1989) sudah merekam persoalan yang dihadapi

kepada orang Belanda tentang penampilan manusia Madura. Karena orang Inggris mengatakan *beauty lies in the eyes of the beholder* (kecantikan terletak pada orang yang melihatnya). Menarik pula untuk mengetahui bagaimana orang Madura memformulasikan citra dan penampilan manusia Madura yang diidealkannya. Berikut wujud verbal penampilan fisik perempuan Madura.

#### Data (7)

Wujud verbal *parèbhâsan* Madura  
Makna Bahasa Madura

: *mara bulân kembhâr*  
: *orèng binè' kaḍuwâ sè paḍâ*  
*raddhin robâna*  
: dua perempuan yang  
cantik rupanya

Pesan yang terkandung pada peribahasa di atas yakni cerminan kecantikan perempuan Madura yang diibaratkan dengan bulan

#### Data (8)

Wujud verbal *parèbhâsan* Madura  
Makna bahasa Indonesia

: *bettèssâ poḍhâk èsongsang*  
: betisnya membunga pandan  
Sungsang

Pesan pada peribahasa di atas yakni cerminan keindahan betisnya perempuan Madura yang menawanya yang diibaratkan pandan yang membunga.

#### Data (9)

Wujud verbal *parèbhâsan* Madura  
Makna bahasa Madura

: *tènḍhâgghâ nètèr kalènnang*  
: *mon rèng binè' ajhâlan, pajhâlâna*  
*akantha nètèr kalènnang*  
: kalau berjalan sang gadis seperti  
meniti bonang

Pesan yang terdapat pada peribahasa di atas, Cerminan perempuan Madura kalau berjalan diibaratkan seperti meniti bonang

Nilai ekologis dalam wujud verbal yang membandingkan dengan benda cerminan sosok tubuh perempuan Madura terdapat dalam ungkapan tradisional Madura yang tercermin pada *parèbhâsan* data (7) dalam wujud verbal *mara bulân kembhâr*. Interpretasi makna dalam wujud verbal yang dihubungkan dengan benda cerminan sosok tubuh perempuan Madura tersebut yakni *orèng binè' kaḍuwâ sè paḍâ raddhin robâna* (dua perempuan yang cantik rupanya). Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan kecantikan perempuan Madura yang diibaratkan dengan bulan. Adapun sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna konotatif pada ungkapan *bulân kembhâr* (bulan kembar) yang memiliki metafor makna kias bahwa perempuan Madura diumpamakan bulan kembar yang memiliki rupa cantik. Simbol bulan menunjukkan kecantikan pada paras rupa perempuan Madura.

Nilai ekologis dalam wujud verbal yang membandingkan dengan benda cerminan sosok tubuh perempuan Madura juga terdapat dalam ungkapan peribahasa Madura yang tercermin pada *parèbhâsan* data (8) dalam wujud verbal *bettèssâ poḍhâk èsongsang* ~ betisnya membunga pandan sungsang. Interpretasi makna dalam wujud verbal tersebut yakni betisnya perempuan Madura seperti membunga pandan sungsang. Pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan keindahan betisnya perempuan Madura yang menawan yang diibaratkan pandan yang membunga. Adapun sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna konotatif pada kata *poḍhâk èsongsang* yang mengandung metafor dikiaskan seperti pandan sungsang yang menunjukkan simbol betisnya perempuan Madura memiliki keindahan dengan diumpamakan seperti membunga pandan yang berposisi sungsang.

Penampilan fisik etnik Madura selanjutnya dalam wujud verbal yang membandingkan dengan benda cerminan sosok tubuh perempuan Madura juga tercermin dalam ungkapan *parèbhâsan* pada data (9) dalam wujud verbal *tènḍhâgghâ nètèr kalènnang*. Interpretasi makna dalam wujud verbal tersebut yakni *mon rêng binè' ajhâlan, pajhâlânnâ akantha nètèr kalènnang* (kalau berjalan sanggadis seperti meniti bonang). Adapun pesan yang terkandung di dalamnya, yakni cerminan perempuan Madura kalau berjalan diibaratkan seperti meniti boning dengan sarana retorika dalam ungkapan tersebut mengandung makna konotatif pada kata *kalènnang*. Pada kata *kalènnang* menunjukkan bahwa perempuan Madura manaka berjalan diumpamakan berjalan seperti meniti bonang yang indah gemulai dan memesona. Analisis ini menunjukkan bahwa *Bettèssâ Poḍhâk Èsongsang* tidak hanya berfungsi sebagai karya sastra, tetapi juga sebagai alat untuk meningkatkan kesadaran ekologis dan mendorong tindakan pelestarian lingkungan.

Ungkapan yang lain yang menunjukkan kecantikan perempuan Madura menunjukkan wujud verbal pada ungkapan *angrajhung ḍuri*. Metafora *angrajhungḍuri* memiliki arti ujung duri. Metafora ini digunakan untuk mengibaratkan jari perempuan Madura yang lentik dan bentuknya *meruncing* di bagian atasnya (bagiankuku). Tidak ada penjelasan khusus terkait jenis duri tumbuhan apa yang digunakan dalam metafora ini. Namun, ada satu kesamaan diantara banyak jenis duri secara umum, yaitu mengerucut ke atas dan ujungnya runcing. Unsur pembanding pada metafora ini adalah jari yang indah yang juga menjadi objek yang dikiaskan. *Angrajhung ḍuri* merupakan *vehicle* atau pembanding, sementara *ground* atau persamaan antara *tenor* dan *vehicle* ini adalah bentuk jari dan ujung duri. Ungkapanyang lain terkait penampilan fisik juga menggunakan metafora pada ungkapan seperti *paè' maddhu* (pahit madu), *nellor mano'* (telur burung),

*meltas panjhâlin* (rotan yang melenting), *nyèngkèr ghâddhing* (kelapa gading muda), *lemma' manès* (lemak manis), dan *mèsem bâlibis* (burung balibis).

Berdasarkan deskripsi metafora yang mengungkapkan kecantikan perempuan Madura dapat diketahui bahwa metafora-metafora tersebut secara filosofi lebih banyak berupa metafora pengungkap kecantikan penampilan fisik perempuan. Melalui hasil deskripsi ungkapan tradisional tersebut, ada beberapa cara pandang masyarakat Madura yang tercermin di dalamnya. Temuan penelitian menunjukkan, *pertama* bahwa masyarakat Madura lebih memandang kecantikan perempuan secara fisik sebagai kecantikan yang lebih dominan untuk diungkapkandengan metafora-metafora berwujud benda dan alam.

### **Nilai Pendidikan Ekologis dalam Ungkapan Peribahasa terhadap Alam sebagai Sumber Belajar untuk Menghubungkan Karakter**

Dalam kehidupan masyarakat yang berbudaya, etnik Madura memiliki ungkapan yang disebut peribahasa sebagai hasil imajinatif dalam sastra lisan masyarakat Madura. Salah satu peribahasa (*parèbhâsan*) yang ada yakni berkaitan dengan alam di sekitar yang memiliki hubungan sangat erat. Manusia memerlukan alam untuk hidup dengan menghirup udara secara leluasa, sedangkan alam di sekitar membutuhkan perhatian dan perawatan manusia demi terciptanya lingkungan yang baik tidak mengalami kerusakan akibat ulah manusia. Sementara itu, alam di sekitar kita membutuhkan sentuhan tangan manusia supaya keberadaannya dalam kondisi utuh dan tidak rusak. Sikap masyarakat terhadap alam tercermin berupa *parèbhâsan* Madura wujudnya meliputi 3 kategori, yaitu (1) sebagai sarana menyediakan kebutuhan manusia, (2) sebagai sumber mengungkapkan sifat dan perilaku manusia, dan (3) sebagai tempat untuk memperoleh kesenangan.

| <b>Nilai Pendidikan Ekologis dalam Ungkapan Peribahasa terhadap Alam sebagai Sumber Belajar untuk Menghubungkan Karakter</b> |                                                                                   |                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| Nilai pendidikan ekologis sebagai sarana menyediakan kebutuhan manusia                                                       | Nilai pendidikan ekologis sebagai sumber mengungkapkan sifat dan perilaku manusia | Nilai pendidikan ekologis sebagai tempat untuk memperoleh kesenangan |
| 30 Data                                                                                                                      | 50 Data                                                                           | 25 Data                                                              |

**Tabel: 4 Data Ungkapan Peribahasa yang Berhubungan dengan Nilai Pendidikan Ekologis**

Masyarakat Madura memandang keberadaan alam di sekitar sebagai potret dan cerminan pendidikan karakter etnik Madura. Pola pikir yang seperti ini sangat terkait dengan membanding-bandingkan dengan alam yang masih keberadaannya dianggap mewakili kehidupan etnik Madura terkait pendidikan karakter bangsa. Seperti nama-nama binatang, kata konkret bidang pertanian, kata-benda bidang perikanan, dan kata-

kata dalam bidang petani garam, dan bahkan dalam bidang budaya.

Konfigurasi karakter dalam konteks totalitas proses psikologis dan sosio- kultural pada akhirnya dapat dikelompokkan dalam empat kategori, yakni (1) olah hati (*spiritual and emotional development*); (2) olah pikir (*intellectual development*); (3) olah raga dan kinestetik (*physical and kinesthetic development*); dan (4) olah rasa dan karsa (*affective and creativity development*). Keempat prosespsiko-sosial ini secara holistik dan koheren saling terkait dan saling melengkapi dalam rangka pembentukan karakter dan perwujudan nilai-nilai luhur dalam diri seseorang. Berikut dipaparkan ungkapan bahasa Madura yang membanding- bandingkan dengan alam yang termasuk pendidikan karakter bangsa etnik Madura.

**Data (10)**

Wujud verbal parèbhâsan Madura  
Makna bahasa Madura

: *Taḍâ' arè meddhâl ḍâri bârâ'*  
: *orèng sè ngadhebbhi*  
*tantangankalabân tata'*

Makna bahasa Indonesia  
Tantangan

: orang yang berani menghadapi

Pesan yang terkandung pada peribahasa di atas yakni Jadilah manusia yang suka dengan tantangan dengan berani.

**Data (11)**

Wujud verbal parèbhâsan Madura  
Madura  
Indonesia

: *Mangghu' ka karsana Allah* Makna bahasa  
: *Ta'at ḍâ' parèntana Allah* Makna bahasa  
: Tunduk pada kehendak Allah

Pesan yang terdapat pada peribahasa di atas yakni bertaqwalah kepada Maha Penciptanya.

Nilai ekologis pendidikan dalam wujud verbal yang membandingkan denganalam terdapat dalam ungkapan tradisional Madura yang tercermin pada *parèbhâsandalam data (10)* dalam wujud verbal *taḍâ' arè meddhâl ḍâri bârâ'*. Dalam interpretasi makna wujud verbal tersebut *orèng sè ngadhebbhi tantangan kalabân tatak* (orang yang berani menghadapi tantangan), ungkapan tersebut mengandung pesan, yakni jadilah manusia yang suka dengan tantangan dan pemberani. Ungkapan tersebut menunjukkan betapa beraninya etnik Madura dalam mengatasi segala persoalan. Karakter orang Madura yang *tata'* (pemberani) menjadi potret etnik lain di luar daerah. Misalnya dalam berdagang dan bekerja sebagai perantau di daerah lain tetap berpegang teguh dengan keberaniannya tidak takut menanggung resiko rugi atau gulung tikar dalam menjalani usahanya.

Nilai ekologis pendidikan dalam wujud verbal yang terdapat pada ungkapan tradisional Madura juga tercermin membandingkan dengan alam terpotret pada data

(11) dalam wujud verbalnya *mangghu' ka karsana Allah* (Tunduk pada kehendak Allah). Dalam interpretasi makna ungkapan tersebut menggunakan sarana retorika yang mengandung makna denotasi yakni *ta'at dâ' parèntana Allah* (patuh terhadap perintah Allah). Adapun pesan yang terkandung dalam ungkapan tersebut, yakni bertaqwalah kepada Maha Penciptanya. Untuk itu, orang Madura dituntun dan dituntut supaya tidak *pegghâ' lèmanng bâktona* (tidak putus melaksanakan sholat wajib lima waktu) serta rajin mendalami al-Quran sebab *ngajhi bhânḍhâna akhèrat* (mengaji modal atau bekal untuk akhirat).

Penelitian terdahulu yang selaras dengan yang dilakukan oleh Amrullah (2015) bahwa dalam masyarakat Madura, keseimbangan hidup diwujudkan dengan menjaga hubungan kepada Allah dan dengan sesama. Ada ungkapan *abântal syahadât asapo' iman* (berbantal syahadat, berselimut iman), suatu ungkapan yang menyiratkan pentingnya agama menjadi sandaran dalam kehidupan. Dalam hubungannya dengan sesama, orang Madura mempunyai ukuran terhadap perilaku baik dalam pergaulan sosial yaitu *andhap asor* (rendah hati) yang menyiratkan kesantunan, kesopanan, penghormatan, dan nilai-nilai luhur lainnya yang harus dimiliki orang Madura. Di samping itu, penelitian terdahulu juga dilakukan oleh Subaharianto (2004) mengatakan bahwa Madura identik dengan Islam, meskipun tidak semua penduduk Madura memeluk agama Islam. Citra Madura sebagai masyarakat santri sangat kuat, bahkan hampir setiap rumah orang Madura mempunyai langgar atau surau sebagai tempat keluarga melaksanakan sholat.

Berkaitan dengan pendidikan karakter, relevansi dengan teori lain seiring dengan pernyataannya Dalmeri (2014) dalam penelitiannya tentang konsep pendidikan karakter Thomas menuliskan bahwa pendidikan karakter dapat diartikan sebagai *the deliberate use of all dimensions of school life to foster optimal character development* (usaha secara sengaja dari seluruh dimensi kehidupan sosial untuk membantu pembentukan karakter secara optimal). Pendidikan karakter mengandung tiga unsur pokok, yaitu mengetahui kebaikan (*knowing the good*), mencintai kebaikan (*desiring the good*), dan melakukan kebaikan (*doing the good*).

## SIMPULAN

Berdasarkan paparan data, temuan penelitian dan pembahasan di atas menunjukkan bahwa nilai-nilai ekologis dalam ungkapan peribahasa Madura terdapat empat temuan nilai ekologis, diantaranya nilai relasional dalam ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan alam ditemukan tiga kategori terdiri atas nilai relasional

sebagai sumber belajar untuk selalu tangguh, nilai relasional sebagai Inspirasi untuk selalu menjaga hati/watak, dan nilai relasional sebagai sumber harapan kehidupan.

Sedangkan nilai spiritual dalam ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan sifat-sifat Tuhan ditemukan 3 kategori diantaranya, nilai spiritual yang berhubungan dengan sifat-sifat Tuhan, nilai spiritual Tuhan sebagai penguasa alam, dan nilai spiritual sebagai kebergantungan manusia kepada Tuhannya.

Temuan terkait nilai estetika dalam ungkapan peribahasa yang berhubungan dengan sosok fisik perempuan terdapat tiga kategori yang terdiri atas nilai estetika cerminan sosok tubuh perempuan Madura, nilai estetika cerminan sosok berkepatutan berbusana, dan nilai estetika cerminan sosok tubuh perempuan yang dibandingkan dengan alam. Adapun nilai pendidikan ekologis dalam ungkapan peribahasa terhadap alam sebagai sumber belajar untuk menghubungkan karakter terdapat tiga temuan kategori yang terdiri atas nilai pendidikan ekologis sebagai sarana menyediakan kebutuhan manusia, nilai pendidikan ekologis sebagai sumber mengungkapkan sifat dan perilaku manusia, nilai pendidikan ekologis sebagai tempat untuk memperoleh kesenangan. Berdasarkan temuan tersebut maka dapat disimpulkan bahwa nilai-nilai ekologis yang terkandung dalam peribahasa Madura berfungsi sebagai pengingat pentingnya menjaga keharmonisan dengan alam dan berperan dalam mengedukasi generasi muda untuk menghargai lingkungan, menjadikannya bagian integral dari kehidupan sehari-hari. Sebuah rekomendasi untuk peneliti lanjutan untuk dapatnya memperdalam temuan ini melalui kajian-kajian perspektif lainnya dari budaya lokal atau kearifan lokal lainnya.

## DAFTAR RUJUKAN

- Bang, J. C., & Door, J. (2019). *Language, Ecology and Society: A Dialectical Approach*. Bloomsbury Publishing.
- Fill, A., & Penz, H. (2018). *The Routledge Handbook of Ecolinguistics*. Routledge.
- Handayani, s. (2022). Dimensi Nilai Ekologis dalam Pembangunan Berkelanjutan. *Jurnal lingkungan dan pembangunan*, 15(2), 45-62.
- \_\_\_\_\_, p. (2021). Nilai-nilai Kearifan dalam Peribahasa Madura. *Jurnal budaya*, 6(2), 45-60.
- \_\_\_\_\_, p. (2024). Prinsip dan Implementasi Nilai Ekologis dalam Era Modern. *Jurnal lingkungan berkelanjutan*, 8(1), 15-30.
- Kusuma, a., wijaya, b., & permana, r. (2024). Implementasi Nilai Ekologis dalam Praktik Konservasi Tradisional. *Jurnal etnografi indonesia*, 9(1), 12-28.
- Pratiwi, d., & santoso, b. (2023). Relevansi Nilai Ekologis dalam Mengatasi Krisis Lingkungan Global. *Jurnal sosiologi lingkungan*, 8(1), 78-95.
- Purwanto, y. (2020). Konsep dan Implementasi Nilai Ekologis dalam Masyarakat Tradisional. *Jurnal studi lingkungan*, 5(2), 89-104.
- Garrard, g. (2021). *Ecocriticism: The new critical idiom*. Routledge.

- Garner, M. (2019). *Language Ecology and Language Management in the Global Age*. Springer.
- Rahmawati, e. (2021). Komponen-Komponen Nilai Ekologis dalam Perspektif Sosial-Budaya. *Jurnal kajian budaya*, 6(1), 34-50.
- Haryono, A., & Sofyan, A. (2018). Penggunaan Bahasa dan Gaya Bahasa Sebagai Bentuk Kearifan Lokal Madura yang Berfungsi Sebagai Resolusi Konflik. *SAWERIGADING*, 16(3), 313-322.
- Susilo, r., & wulandari, t. (2019). Nilai ekologis dalam kearifan lokal: Studi kasus masyarakat adat. *Jurnal ekologi dan budaya*, 4(2), 112-128.
- Juwita, r. (2020). Kearifan Lokal dan Nilai Ekologis dalam Ungkapan Madura. *Jurnal budaya nusantara*, 12(3), 45-60
- Sumitro, a. (2021). Peribahasa Madura: Nilai Ekologis dan Fungsinya dalam Pendidikan. *Jurnal lingkungan hidup*, 8(2), 102-118.
- Pratama, r. (2021). Implementasi Nilai Ekologis dalam Kehidupan Sosial. *Jurnal sosial lingkungan*, 6(1), 45-60.
- Rahman, s. (2022). Dimensi-Dimensi Nilai Ekologis: Kajian Teoretis dan Praktis. *Jurnal studi lingkungan*, 7(2), 112-128.
- Kusuma, a. (2024). Perspektif Ekofeminisme dalam Gerakan Lingkungan Kontemporer. *Jurnal gender dan lingkungan*, 9(1), 23-38.
- Mühlhäusler, P. (2020). Language and the Environment. In *The Handbook of Environmental Ethics* (pp. 465-478). Routledge.
- Nugroho, a. (2020). Fungsi dan Peran Nilai Ekologis dalam Pembangunan Berkelanjutan. *Jurnal ekologi indonesia*, 5(2), 78-92.
- \_\_\_\_\_. (2020). Teori Ekologi Budaya: Aplikasi dalam Konteks Indonesia. *Jurnal antropologi ekologi*, 5(1), 67-82.
- \_\_\_\_\_, a., & sejati, w. (2020). Karakteristik Nilai Ekologis dalam Kearifan Lokal Masyarakat Indonesia. *Jurnal antropologi*, 12(3), 156-170.
- Kusuma, r. (2024). Fungsi dan Peran Peribahasa Madura Kontemporer. *Jurnal linguistik*, 9(1), 23-38.
- Rahman, s. (2022). Klasifikasi Bentuk Peribahasa Madura. *Jurnal bahasa*, 7(1), 78-92.
- Sofyan, a. (2023). Konsep dan Filosofi Peribahasa Madura. *Jurnal sastra*, 8(2), 112-128.
- Steffensen, S. V., & Kramsch, C. (2017). The Ecology of Language Learning and Socialization in a Transnational World. *Language Learning*, 67(S1), 97-114.
- Wibowo, h. (2020). Karakteristik Linguistik Peribahasa Madura. *Jurnal kajian bahasa*, 5(1), 67-82.
- Kusuma, a., & Wijaya, b. (2021). Nilai Ekologis dalam Pendidikan Lingkungan. *Jurnal pendidikan lingkungan*, 6(1), 45-60.
- Rahman, m. (2020). Implementasi Nilai Ekologis dalam Kearifan Lokal Masyarakat Adat. *Jurnal antropologi*, 5(1), 67-82.
- Stibbe, a. (2021). *Ecolinguistics: Language, Ecology, and the Stories We Live by*. Routledge.
- Kusuma, r. (2021). Nilai-nilai dalam Peribahasa Madura: Kajian Etnolinguistik. *Jurnal bahasa dan sastra*, 6(2), 45-60.
- Rahman, s. (2022). Klasifikasi dan Analisis Peribahasa Madura. *Jurnal linguistik*, 7(1), 78-92.
- Sofyan, a. (2023). Peribahasa Madura: Warisan Budaya Lisan Masyarakat Madura. *Jurnal Tradisi Lisan*, 8(2), 112-128.
- Wibowo, h. (2020). Karakteristik Linguistik Peribahasa Madura. *Jurnal Kajian Bahasa*, 5(1), 67-82.
- Wilson, m. C., & Chen, x. Y. (2022). "Advancing Ecological Theory in the Age of Big Data." *Nature Ecology & Evolution*, 6(1), 8-15.

- Widyastuti, m. (2023). Konsep Dasar dan Pengembangan Nilai Ekologis. *Jurnal Kajian Lingkungan*, 9(1), 23-38.
- Widodo, h., Rahman, a., & Utami, s. (2023). Fungsi Nilai Ekologis dalam Pembentukan Perilaku Ramah Lingkungan. *Jurnal Psikologi Lingkungan*, 7(1), 23-40.